

Zmluva o terminovanom úvere č. 1021/2011/UZ

(ďalej len zmluva o úvere) uzavretá medzi stranami:

Obec Lenartovce, IČO: 00318892, Hlavná 97, 980 44 Lenartovce (ďalej len Dlžník) a

Všeobecná úverová banka, a.s., IČO: 31 320 155, so sídlom Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava 1, oddiel Sa, vložka č.: 341/B (ďalej len Veriteľ).

- (a) Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy o úvere sú všetky jej prilohy, vrátane prilohy Všeobecne obchodné podmienky pre úvery,
- (b) každý odkaz na zmluvu o úvere znamená odkaz na samotný text článkov 1 až 6 nižšie ako aj na všetky prilohy zmluvy o úvere,
- (c) pokiaľ nie je výslovne uvedené inak, výrazy uvedené s veľkým začiatočným písmenom majú význam, ktorý je im priradený v prilobe Všeobecne obchodné podmienky pre úvery,
- (d) v pripade rozporu medzi ustanoveniami článkov 1 až 6 nižšie a prilohami zmluvy o úvere (vrátane prilohy Všeobecne obchodné podmienky pre úvery) je rozhodujúce to, čo je uvedené v ustanoveniach článkov 1 až 6 nižšie a pre pripad rozporu medzi prilohou Všeobecne obchodné podmienky pre úvery a ostatnými prilohami tejto zmluvy o úvere je rozhodujúce to, čo je uvedené v ostatných prilohách tejto zmluvy o úvere.

1. ÚVER

Veriteľ sa zaväzuje poskytnúť Dlžníkovi za podmienok dohodnutých v tejto zmluve o úvere peňažné prostriedky:

- (a) do celkovej výšky úveru a v dohodnotej mene: 156 744,33 EUR,
- (b) za účelom financovania oprávnených nákladov projektu: „Rekonštrukcia hasičskej stanice Lenartovce“ (ďalej len Projekt), na realizáciu ktorého Dlžník uzavrel s Ministerstvom výstavby a regionálneho rozvoja Slovenskej republiky ako príslušným riadiacim orgánom (ďalej len Riadiaci orgán) dňa 31.05.2010 Zmluvu o poskytnutí nenávratného finančného príspevku (ďalej len NFP) č. Z2214022009701 (ďalej len Zmluva o NFP) v rámci Regionálneho operačného programu, opatrenie č. 4.2. Infraštruktúra nekomerčných záchranných služieb.

2. POSKYTNUTIE PEŇAŽNÝCH PROSTRIEDKOV

2.1 Veriteľ sa zaväzuje poskytnúť Dlžníkovi peňažné prostriedky na základe Dlžníkovej oprávnenie podanej a riadne vyplnej Žiadosti za podmienky, že v deň, ktorým je datovaná žiadosť ako aj v Deň poskytnutia:

- (a) všetky vyhlásenia Dlžníka podľa tejto zmluvy o úvere a podľa všetkých ostatných dokumentov súvisiacich s ňou alebo Dlžníkom predložených sú správne a pravdivé, a
- (b) nenastal ani nepretrváva Pripad porušenia zmluvy.

Žiadosť o poskytnutie peňažných prostriedkov musí byť v dohodnotej forme a po doručení Veriteľovi je neodvolateľná.

2.2 Dlžník nemôže požiadať Veriteľa o poskytnutie peňažných prostriedkov:

- (a) ak by požadovaný Deň poskytnutia mal nastáť neskôr než 31.12.2011;
- (b) neskôr než v druhý pracovný deň pred požadovaným Dňom poskytnutia s výnimkou prípadu, ak Veriteľ písomne akceptuje aj neskôr deň;
- (c) kým nezaplatil odplatu za dojednanie záväzku poskytnúť peňažné prostriedky, pokiaľ je povinný takúto odplatu zaplatiť;
- (d) pred tým, než mu Veriteľ písomne potvrdil, že mu boli doručené všetky dokumentárne odkladacie podmienky uvedené v prilobe Odkladacie podmienky, v takej forme a s takým obsahom, aké sú pre Veriteľa akceptovateľné.

Dlžník nemôže požiadať Veriteľa o poskytnutie peňažných prostriedkov, ktoré už boli raz splatené z akéhokoľvek dôvodu.

3. VRÁTENIE POSKYTNUTÝCH PEŇAŽNÝCH PROSTRIEDKOV

Dlžník sa zavádzajú vrátiť všetky poskytnuté peňažné prostriedky spôsobom stanoveným v prílohe Špecifické podmienky úveru.

4. ÚROK

Dlžník sa zavádzajú Veriteľovi platiť z poskytnutých peňažných prostriedkov úrok vo výške podľa úrokovnej sadzby stanovenej v prílohe Špecifické podmienky úveru. Dlžník sa zavádzajú platiť Veriteľovi úrok z nesplatenej čiastky poskytnutých peňažných prostriedkov mesačne, vždy v posledný deň kalendárneho mesiaca. Posledná splátka úrokov je splatná v deň splatnosti najneskoršie splatnej čiastky poskytnutých peňažných prostriedkov.

5. VYHLÁSENIA A ZÁVÄZKY

5.1 Dlžník potvrdzuje Veriteľovi, že:

- (a) každé z vyhlásení Dlžníka uvedených v tejto zmluve o úvere a iných dokumentoch súvisiacich s ňou alebo Dlžníkom predložených je pravdivé v deň uzavretia tejto zmluvy o úvere, a
- (b) každé z vyhlásení Dlžníka uvedených v tejto zmluve o úvere a iných dokumentoch súvisiacich s ňou alebo Dlžníkom predložených sa bude považovať za Dlžníkom pravdivo zopakované v deň podania každej žiadosti o poskytnutie peňažných prostriedkov a v prvý deň každého kalendárneho mesiaca.

5.2 Dlžník sa zavádzajú riadne a včas splniť všetky povinnosti, ktoré sú mu uložené touto zmluvou o úvere.

6. PREDČASNÉ SPLATENIE

6.1 Dlžník nemôže vypovedať poskytnutie úveru.

6.2 Ak nastane ktorakolvek zo skutočnosti nazvaných v tejto zmluve o úvere ako Prípad porušenia zmluvy, bez ohľadu na to, či jej vznik mohli Dlžník alebo iná osoba ovplyvniť, kym táto skutočnosť pretrváva, Veriteľ je oprávnený pisomne:

- (a) vypovedať poskytnutie úveru, a/alebo
- (b) vyzvať Dlžníka, aby všetky čiastky, ktoré sú dlžné podľa tejto zmluvy o úvere alebo ich časť určenú Veriteľom, splatił namiesto pôvodne dohodutej doby splatnosti v čase určenom Veriteľom, čo sa Dlžník zavádzajú splniť.

Prílohy:

1. - Všeobecné obchodné podmienky pre úvery
2. - Odkladacie podmienky
3. - Vzor žiadosti o poskytnutie peňažných prostriedkov
4. - Špecifické podmienky úveru

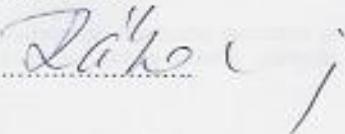
Dlžník:

Dňa: 17. OKT 2011

Obchodné meno/Názov: Obec Lenartovce

Meno: Ján Rákoši

Funkcia/Oprávnenie: starosta

Podpis: 



Veriteľ:

Dňa: 17. OKT 2011

Všeobecná úverová banka, a.s.

VÚB, a.s.
Mlynské nivy 1
829 90 Bratislava 25
81700/02

Meno: Ing. Peter Pál

Funkcia/Oprávnenie: riaditeľ firemného obchodného centra (na základe plnomocenstva zo dňa 01.07.2011)

Podpis: 

Meno: Ing. Katarina Bodová

Funkcia/Oprávnenie: manažér klientskych vzťahov senior (na základe plnomocenstva zo dňa 01.07.2011)

Podpis: 

Príloha

Všeobecné obchodné podmienky pre úvery

Tento dokument predstavuje Všeobecné obchodné podmienky pre úvery spoločnosti Všeobecná úverová banka, a.s., ktoré sú prílohou a neoddeliteľnou súčasťou zmluvy o úvere uzavretej medzi Veritefom a Dlžníkom, ak nie je medzi Veritefom a Dlžníkom výslovne dohodnuté inak.

1. Výkladové pravidlá a definície

Ak nie je medzi Veritefom a Dlžníkom výslovne dohodnuté inak, nasledujúce pojmy uvedené s veľkým písmencom budú mať v zmluve o úvere nižšie uvedený význam:

Bežný účet znamená bežný účet Dlžníka, ktorého číslo je uvedené v zmluve o úvere alebo v prílohe zmluvy o úvere. Specifické podmienky úveru. V prípade, že je poskytovaný kontokorentný úver, dochádza k poskytnutiu peňažných prostriedkov z kontokorentného úveru na farchu Bežného účtu, uvedeneho u Veritefa.

Cenník Veritefa znamená aktuálne platný Cenník VÚB, a.s. – Podnikatelia a iné právnické osoby.

Daňová zrážka znamená akúkoľvek zrážku dane, splnenie preddavkovej alebo zabezpečovacej povinnosti na daň, ako aj každý poplatok (vrátane úrokov z omeškania a pokút za porušenie povinností s nimi súvisiacimi) z platby vykonanej na základe zmluvy o úvere alebo v súvislosti s ňou.

Deň poskytnutia znamená každý deň osobitného poskytnutia peňažných prostriedkov, v ktorom dochádza k odplisanu peňažných prostriedkov z Úverového účtu (v prípade peňažných prostriedkov poskytnutých ako terminovaný úver alebo ako revolvičný úver) alebo z Bežného účtu (v prípade peňažných prostriedkov poskytnutých ako kontokorentný úver).

EURIBOR znamená pre príslušné Úrokové obdobie sadzbu určenú Veritefom ako sadzba, ktorá sa objaví o 11.00 hod. SEČ alebo približne v tomto čase v druhý pracovný deň (t.j. deň, kedy je v prevádzke systém TARGET) pred začiatkom príslušného Úrokového obdobia na strane EURIBOR01 služby REUTERS (alebo, ak dôjde k zmene v označení strany alebo k zániku služby, na takej strane takej služby, akú Veritef odôvodnenie určí ako stranu alebo službu, ktorá svojimi parametrami najviac zodpovedá pôvodnej strane a službe) pre príslušnú menu a pre obdobie zhodné s príslušným Úrokovým obdobím.

Fixovaná úroková sadzba znamená pre prvé Úrokové obdobie sadzbu uvedenu v zmluve o úvere v článku II. ZÁKLADNÉ PODMIENKY v bode Úroková sadzba, potom pre každé ďalšie nasledujúce Úrokové obdobie vždy sadzbu určenú jednostranne Veritefom, ktorú Veritef oznamuje Dlžníkovi vždy písomným oznámením pred začiatkom tohto príslušného Úrokového obdobia, v ktorom sa má sadzba použiť, pričom medzi hlavné okolnosti, ktoré môžu ovplyvniť zmenu výšky Fixovanej úrokovnej sadzby, patria najmä zmeny na finančných trhoch. Ak nie je Dlžníkovi do uplynutia predchádzajúceho Úrokového obdobia doručené ani podľa pravidiel pre doručovanie v článku 20. Všeobecných obchodných podmienok pre úvery žiadne oznámenie o výške Fixovanej úrokovnej sadzby, použije sa pre Úrokové obdobie Fixovaná úroková sadzba požívana v predchádzajúcom Úrokovom období.

LIBOR znamená pre príslušné Úrokové obdobie sadzbu určenú Veritefom ako sadzba, ktorá sa objaví o 12.00 hod. SEČ alebo približne v tomto čase v druhý pracovný deň (t.j. deň, kedy je v prevádzke medzibankový platobný systém CHAPS v Londýne a v prípade sadzby LIBOR pre menu Euro deň, kedy je v prevádzke systém TARGET) pred začiatkom príslušného Úrokového obdobia na strane LIBOR01 služby REUTERS (alebo, ak dôjde k zmene v označení strany alebo k zániku služby, na takej strane takej služby, akú Veritef odôvodnenie určí ako stranu alebo službu, ktorá svojimi parametrami najviac zodpovedá pôvodnej strane a službe) pre príslušnú menu a pre obdobie zhodné s príslušným Úrokovým obdobím.

Ovládajúca osoba znamená osobu označenú ako ovládajúca osoba v § 66a Obchodného zákonnika.

Ovládaná osoba znamená osobu označenú ako ovládaná osoba v § 66a Obchodného zákonnika.

Podstatný nepriaznivý dopad znamená podstatný nepriaznivý dopad na (a) podnikateľskú a/alebo finančnú situáciu príslušnej osoby, a/alebo (b) schopnosť príslušnej osoby plniť jej záväzky podľa zmluvy o úvere, ručiteľskej listiny alebo iného súvisiaceho dokumentu; a/alebo (c) platnosť alebo vymožiteľnosť zmluvy o úvere, ručiteľskej listiny alebo iného súvisiaceho dokumentu.

PRIBOR znamená pre príslušné Úrokové obdobie sadzbu určenú Veritefom ako sadzba, ktorá sa objaví o 11.00 hod. SEČ alebo približne v tomto čase v druhý pracovný deň (t.j. deň, kedy je v prevádzke medzibankový platobný systém CERTIS v Prahe) pred začiatkom príslušného Úrokového obdobia na strane PRIBOR= služby REUTERS (alebo, ak dôjde k zmene v označení strany alebo k zániku služby, na takej strane takej služby, skú Veritef odôvodnenie určí ako stranu alebo službu, ktorá svojimi parametrami najviac zodpovedá pôvodnej strane a službe) pre príslušnú menu a pre obdobie zhodné s príslušným Úrokovým obdobím.

Pripad porušenia zmluvy znamená ktorúkoľvek zo skutočnosti, ktoré sú takto nazvané v článku 10 nižšie.

Ručiteľ znamená každú osobu, ktorá ručí za záväzky Dlžníka vyplývajúce zo zmluvy o úvere alebo súvisiace s ňou.



VÚB BANKA

VÚB, a.s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
Odbor: Okresný súd Bratislava 1
Odbor: Sa, Vložka č. 341/B, IČO: 31320155, vub.sk

Úverový účet znamená evidenčný účet vedený Veritefom v súvislosti s terminovaným úverom alebo revolvingovým úverom, na ktorého dochádza k poskytnutiu peňažných prostriedkov z úveru a ktorého číslo Veritef oznamí Dlhnikovi vo výpisu z Úverovej zásielanom Dlhnikovi.

Úrokové obdobie znamená:

- (a) v prípade pohyblivej úrokovnej sadzby počítanej s pomocou EURIBORu, LIBORu alebo PRIBORu, obdobie, ktorého dĺžka je v zmluve o úvere alebo v prílohe Špecifické podmienky úveru, a ktoré plynne nasledovne:
 - (i) prvé Úrokové obdobie sa začína:
 - (A) v prípade terminovaného a revolvingového úveru v deň poskytnutia prvej osobitne poskytnutej časti peňažných prostriedkov, ktoré sa vztahuje sa na všetky peňažné prostriedky poskytnuté počas prvého Úrokového obdobia, pokiaľ v zmluve o úvere nie je uvedené inak;
 - (B) v prípade kontokorentného úveru v deň, kedy je Dlhnik podľa zmluvy o úvere oprávnený prvykrát požadovať o poskytnutie peňažných prostriedkov, pokiaľ v zmluve o úvere nie je uvedené inak;
 - (ii) každé nasledujúce Úrokové obdobie sa začína momentom uplynutia predchádzajúceho Úrokového obdobia a vzťahuje sa všetky peňažné prostriedky poskytnuté počas tohto Úrokového obdobia aj na všetky predtým poskytnuté a nesplatené peňažné prostriedky a
- (b) v prípade pohyblivej úrokovnej sadzby počítanej ako súčet Základnej sadzby a marže, obdobie, ktoré sa začína v deň, ktorý je účinnosť Základnej sadzby uvedený v oznamení Veritefa o novej Základnej sadzbe a končí v deň bezprostredne predchádzajúci, ktorý je ako deň účinnosti Základnej sadzby uvedený v najbližšie nasledujúcom oznamení Veritefa o novej Základnej sadzbe s výnimkou prvého Úrokového obdobia, ktoré sa začína:
 - (i) v prípade terminovaného a revolvingového úveru v deň poskytnutia prvej osobitne poskytnutej časti peňažných prostriedkov, ktoré sa vztahuje sa na všetky v tomto období nesplatené peňažné prostriedky, pokiaľ v zmluve o úvere nie je uvedené inak;
 - (ii) v prípade kontokorentného úveru v deň, kedy je Dlhnik podľa zmluvy o úvere oprávnený prvykrát požadovať o poskytnutie peňažných prostriedkov, ak je však v zmluve o úvere v článku II. ZÁKLADNÉ PODMIENKY výslovne osobitne uvedený termín poskytnutia úverového rámca, teda prvé Úrokové obdobie začína v deň Dátumu poskytnutia úverového rámca
- (c) v prípade Fixovanej úrokovnej sadzby obdobia, ktorého dĺžka je uvedené v zmluve o úvere v článku II. ZÁKLADNÉ PODMIENKY výslovne uvedenej Základnej sadzby, pričom každé nasledujúce Úrokové obdobie sa začína momentom uplynutia predchádzajúceho Úrokového obdobia a prvé Úrokové obdobie začína:
 - (i) v prípade terminovaného úveru v deň poskytnutia prvej osobitne poskytnutej časti peňažných prostriedkov a vzťahuje sa na všetky v tomto období nesplatené peňažné prostriedky, pokiaľ v zmluve o úvere nie je uvedené inak;
 - (ii) v prípade kontokorentného úveru v deň, kedy je Dlhnik podľa zmluvy o úvere oprávnený prvykrát požadovať o poskytnutie peňažných prostriedkov, ak je však v zmluve o úvere výslovne osobitne uvedený Dátum poskytnutia úverového rámca, teda prvé Úrokové obdobie začína v deň Dátumu poskytnutia úverového rámca.

Základná sadzba znamená platnú a účinnú sadzbu určenu jednostranne Veritefom, ktorá bola pod označením "Základná sadzba podnikateľské úvery" pre menu zhodnú s menou úveru naposledy oznamená na internetovej stránke Veritefa, pričom medzi okolnosti, ktoré môžu ovplyvniť zmenu výšky Základnej sadzby, patrí najmä: (i) zmena výšky limitnej úrokovej sadzby Európskej centrálnej banky pre tvýždrovú REPO tendre pre prípad Základnej sadzby stanovené v mene euro, (ii) zmena výšky sadzby Federal Funds Rate FED (Federálny rezervný systém USA) pre jednodňové operácie pre prípad Základnej sadzby stanovené v amerických dolároch, zmena výšky limitnej úrokovej sadzby Českéj národnej banky pre dvojtýždrovú REPO tendre pre prípad Základnej sadzby stanovenej v CZK, (iv) zmena výšky limitnej úrokovej sadzby Bank of England pre jednodňové REPO tendre pre prípad Základnej sadzby stanovenej v GBP, (v) ako aj zmeny rozdielov medzi kotovanými medzibankovými úrokovými sadzbami a sadzbami uvedenými pod (i), (ii), (iii), (iv).

V zmluve o úvere:

- (a) nakladanie znamená predaj, odplatný prevod, bezodplatný prevod, zámenu, nájom, odplatné alebo bezodplatné prenahananie, užívania, vypožičku, a to tak dobrovoľne ako aj nedobrovoľne (napr. v prípade exekúcie), a nakladať sa bude vyklaďať v súlade s výsile uvedeným;
- (b) ma sa za to, že Prípad porušenia zmluvy trvá alebo pretrváva ak Dlhnik tento stav neodstránil alebo ak sa Veritef práv vyplývajúcich z tohto stavu písomne nevzdal;
- (c) každý odkaz na osobu (vrátane Veritefa a Dlhnika) zahŕňa aj jej právnych následovcov ako aj postupníkov a nadobúdateľov práv a záväzkov, ktorí sa stali postupníkmi alebo nadobúdateľmi práv alebo záväzkov v súlade so zmluvou, do práv a/alebo povinností záväzkov;
- (d) každý odkaz na akýkoľvek dokument (vrátane zmluvy o úvere) znamená príslušný dokument v znení jeho dodatkov a iných zmien.

2. Úver

Podľa spôsobu poskytnutia a vrátenia peňažných prostriedkov uvedeného v zmluve o úvere Veritef môže poskytnúť úver: (a) terminovaný úver, alebo (b) revolvingový úver, alebo (c) kontokorentný úver.

Terminovaný úver je úver, z ktorého môžu byť podľa dohody Dlhnika a Veritefa poskytnuté peňažné prostriedky jednorazovo alebo na krátku dobu do dohodnutej výšky úveru stanovenej v zmluve o úvere, pričom Dlhnik je povinný poskytnúť peňažné prostriedky v splátkach alebo jednorazovo podľa dohody stanovenej v zmluve o úvere, a pričom poskytnuté peňažné prostriedky, ktoré už Dlhnik vráti, nie je možné opätovne poskytnúť.



VÚB BANKA

VÚB, a.s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25

Odbor: Okresný súd Bratislava 1

Odbor: Sa, Vložka č. 341/B, IČO: 31320155, vub.sk

Revolvingový úver je úver, z ktorého môžu byť poskytnuté peňažné prostriedky na viackrát podľa limitov celkovej výšky úveru pre príslušné obdobia, ktoré sú uvedené v zmluve o úvere a v rámci každého takého obdobia jednorazovo alebo na viackrát až do výšky limitu celkovej výšky úveru pre príslušné obdobie, pričom s výnimkou posledného obdobia je Dlžník v posledný deň každého obdobia povinný poskytnuté peňažné prostriedky vrátiť tak, aby v tento deň celková čiastka všetkých poskytnutých peňažných prostriedkov neprevyšovala celkovú výšku úveru stanovenú pre nasledujúce obdobie a v posledný deň posledného obdobia je Dlžník povinný vrátiť všetky poskytnuté a nesplatené peňažné prostriedky. Poskytnuté peňažné prostriedky, ktoré už boli raz vrátené je možné podľa zmluvy o úvere opäťovne poskytnúť len podľa limitov celkovej výšky úveru a na obdobia uvedené v zmluve o úvere.

Kontokorentný úver je úver, z ktorého môžu byť peňažné prostriedky poskytnuté na viackrát podľa limitov celkovej výšky úveru pre príslušné obdobie, ktoré sú uvedené v zmluve o úvere a v rámci každého takého obdobia na viackrát až do výšky limitu celkovej výšky úveru pre príslušné obdobie, a to formou vykonania príkazov na úhradu platieb Dlžníka z Bežného účtu vedeného u Veriteľa alebo akékoľvek inou písomne dohodnutou formou nakladania so zostatom na Bežnom účte vedenom u Veriteľa, aj keď na to Dlžník nemá na tomto účte dostatok peňažných prostriedkov, pričom s výnimkou posledného obdobia je Dlžník v posledný deň každého obdobia povinný poskytnuté peňažné prostriedky vrátiť tak, aby v tento deň celková čiastka všetkých poskytnutých peňažných prostriedkov neprevyšovala celkovú výšku úveru stanovenú pre nasledujúce obdobie a v posledný deň posledného obdobia je Dlžník povinný vrátiť všetky poskytnuté a nesplatené peňažné prostriedky.

3. Odkladacie podmienky

Ak sú v zmluve o úvere alebo v prílohe zmluvy o úvere Odkladacie podmienky dohodnuté odkladacie podmienky, Dlžník sa zavázuje, že všetky dokumenty na splnenie odkladacích podmienok na svoje náklady zadováži a predloží Veriteľovi, v takej forme a s takým obsahom, aké sú pre Veriteľa akceptovateľné. Veriteľ nie je povinný potvrdiť Dlžníkovi doručenie týchto dokumentov, ak ich forma alebo obsah nebudú pre Veriteľa akceptovateľné.

4. Platby

Ak v zmluve o úvere nie je uvedené, kedy je poľadávka Veriteľa splatnou, takáto poľadávka je splatnou najneskôr v treť pracovný deň od dňa doručenia výzvy Veriteľa na zaplatenie. S výnimkou prípadu platby formou započítania podľa článku 16 nižšie alebo platby formou inkasa podľa článku 17 pism. (c) nižšie, Dlžník unradí každú dĺžnu čiastku v súvislosti s peňažnými prostriedkami poskytnutými ako terminovaný úver alebo revolvičný úver v prospech Uverového účtu a v súvislosti s peňažnými prostriedkami poskytnutými ako kontokorentný úver v prospech Bežného účtu vedeného u Veriteľa, alebo v prospech takého účtu, ktorého číslo bude Dlžník vo vopred písomne označené Veriteľom, a to v jej deň splatnosti a v mene úveru. Dlžník nemôže započítať žiadnu svoju poľadávku voči akékoľvek poľadávke Veriteľa vyplývajúcej zo zmluvy o úvere alebo súvisiaci s ňou.

V prípade akékoľvek platby Veriteľovi (vrátane započítania podľa článku 16 nižšie a inkasa podľa článku 17 nižšie), ktorá nie je označená žiadnym konštantným symbolom alebo je označená konštantným symbolom 498, pričom platba je vo výške nižšej než je súhrnná výška čiastok splatných k tomu istému dňu, ak Veriteľ neurčí inak, platba sa započíta najprv na úhradu úroku z omeškania, potom úroku a napokon istiny.

5. Výpočet úroku, úrok z omeškania, úrokové obdobie

Veriteľ oznamuje Základnú sadzbu vyvesením príslušnej sadzby v obchodnych priestoroch Veriteľa a jej zverejnením na internetovej stránke Veriteľa. Veriteľ a Dlžník sa dohodli, že každé nové určenie alebo zmena Základnej sadzby je pre Dlžníka záväzné odo dňa účinnosti príslušnej sadzby uvedeného v označení Veriteľa podľa predchádzajúcej vety.

Veriteľ môže určiť a kedykoľvek zmeniť Základnú sadzbu podľa svojho vlastného výhodnotenia situácie na finančnom trhu, pričom prihlada najmä na okolnosti uvedené v definícii Základnej sadzby.

Ak je úroková sadzba stanovená zmluvou o úvere ako pohybivá úroková sadzba a počita sa s pomocou EURIBORu, LIBORu alebo PRIBORu, na všetky poskytnuté peňažné prostriedky sa vzťahuju po sebe nasledujúce úrokové obdobie.

Ak má byť úrok počítaný s pomocou EURIBORu, LIBORu alebo PRIBORu a ak nebudú existovať hodinové a primerané prostriedky na určenie EURIBORu, LIBORu alebo PRIBORu, Veriteľ

- (a) o takejto situácii bez zbytočného odkladu upovedomi Dlžníka, a
- (b) akonáhle to bude prakticky možné stanoviť úrokovú sadzbu pre príslušné úrokové obdobie ako súčet (1) mierze uvedenej v prílohe zmluvy o úvere. Špecifické podmienky úveru, a (2) sadzby, ktorú Veriteľ určí, ako percentuálna sadzba p.a. predstavujúca náklad refinancovania Veriteľa z akéhoľvek zdroja, ktorý si Veriteľ odôvodnenie zvolil.

Každá čiastka úroku podľa zmluvy o úvere, stanoveného percentuálne na ročnej báze (p. a.) sa počíta s použitím nasledujúceho vzorca:

$$P = (A \cdot D \cdot R) / (360 \cdot 100)$$

Metódou 365/360 dní v roku, kde: (a) P je príslušná čiastka úroku; (b) A je suma, z ktorej sa úrok počíta; (c) D je počet skutočne uplynutých dní, za ktoré sa úrok počíta; (d) R je sadzba stanovená podľa zmluvy o úvere; a (e) * je znakom násobenia.

EDUCATIONAL STAFF

Dílnic je závazkou výkonem katedra platu podla podla zákonu o úveru alebo v súvislosti s ním bez rozsečia alebo zádzia na akékoľvek
základu. Dílnic je pravomoci prepadnúť pozadovanej Darbovej záruke. Ak Dílnicu užída platu povinnost výkonu
základu, ak je pravomoci prepadnúť pozadovanej Darbovej záruke. Ak Dílnicu užída platu povinnost výkonu
základu, aby Výkonat Darbovej záruke v teleto a spôsobom vyžadovanym prislusnym predpisom, (b) bezoddelne
vykonat Darbovej záruke, (c) Výkonat Darbovej záruke o tom, že Darova vykonaná Darbovej záruke, v akelj by ju bol byval
o takej časťi, ktorá zodpovedá Výkonat Darbovej záruke o tom, že Darova vykonaná Darbovej záruke, v akelj by ju bol byval
zpravidla, ak by platený prepadnýs neukázal Dílnicu povinnost výkonat Darbovej záruke.

卷之三

AK Dílna V případě termovalování alebo režimovania je dôležité upevniť rezaboplátku skalkou späť na rezabu tak, aby sa zabezpečila jasnosť a výslednosť. Výrobca rezaboplátku alebo rezabového materiálu je vždy povolený upevniť rezabu tak, aby rezaboplátku neodskočil.

VÚB BANKA

VÚB, a.s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25

Obch. reg.: Okresný súd Bratislava 1

Oddel. Sa, Vložka č. 341/B, IČO: 31320155, vub.sk

8. Informačné povinnosti

8.1 Do času úplného splnenia všetkých peňažných záväzkov na základe zmluvy o úvere a každého s ňou súvisiaceho dokumentu voči Veriteľovi sa Dlhnik zavádzajú doručovať Veriteľovi:

- riadnu účtovnú závierku Dlhnika (ak má Ovládanú osobu, tak konsolidovanú a ak má povinnosť auditu riadnej účtovnej závierky, tak auditedanú a spolu so správou auditora) za každé z jeho účtovných období, a to bez zbytočného odloženia po tom, ako bola vyhotovená, najneskôr však do 95 dní odo dňa skončenia príslušného účtovného obdobia, to všetko za predpokladu, že Dlhnik je povinný viesť účtovníctvo podľa osobitných právnych predpisov;
- priebežné účtovné výkazy Dlhnika za každý kalendárny štvrtrok s vynímkom posledného kalendárneho štvrtroka v roku, a to bez zbytočného odloženia po tom, ako boli vyhotovené, najneskôr však do 30 dní odo dňa skončenia príslušného kalendárneho štvrtroka, avšak u Dlhnika, ktorý je mestom, obcou alebo samosprávym krajom len za predpokladu, že také dokumenty existujú;
- kópiu daňového priznania Dlhnika, a to bez zbytočného odloženia po tom, ako bolo podané.

8.2 Do času úplného splnenia všetkých peňažných záväzkov na základe zmluvy o úvere a každého s ňou súvisiaceho dokumentu voči Veriteľovi sa Dlhnik zavádzajú oznamovať Veriteľovi:

- každú zmenu v postupoch, podľa ktorých sa vyhotovuje riadna účtovná závierka Dlhnika a ďalšie informácie v takom rozsahu, aby umožnili Veriteľovi vykonať porovnanie finančnej situácie Dlhnika pred zmenou a po zmeni, to všetko za predpokladu, že Dlhnik je povinný viesť účtovníctvo podľa osobitných právnych predpisov;
- každý zámer (1) znížiť základné imanie Dlhnika, ak Dlhnik základné imanie má, (2) zmeniť obchodné meno, názov, sídlo, štatutárny orgán alebo člena štatutárneho orgánu Dlhnika, ak ich Dlhnik má a v prípade, že je Dlhnik fyzickou osobou, každý zámer a/alebo rozhodnutie zmeniť svoje osobné údaje, obchodné meno alebo miesto podnikania, (3) podať návrh na konkurs, reštrukturalizáciu alebo obdobné konanie voči Dlhnikovi, ukončiť svoju podnikateľskú činnosť, (4) zmeniť právnu formu, ak je to právne možné, vstúpiť do likvidácie alebo rozhodnúť o zrušení bez likvidácie Dlhnika, ak je to právne možné, a to bez zbytočného odloženia po tom, čo sa o takomto zámere dozvie;
- každé rozhodnutie príslušného orgánu Dlhnika o veci uvedenej v odseku (b) vyššie, ak taký orgán Dlhnika existuje, a to bez zbytočného odloženia po tom, čo bolo takéto rozhodnutie prijaté;
- informácie o akomkoľvek existujúcom alebo hroziacom spone alebo konaní (vrátane súdneho, rozhodcovského a správneho konania), ktoré by mohli, ak by skončili nepriaznivo, mať Podstatný nepriaznivý dopad na Dlhnika, a to bez zbytočného odloženia po tom, čo sa takéto informácie dozvedel;
- že Dlhnikovi bolo doručené upovedomenie o začati exekúcie alebo výkonu rozhodnutia spolu s kópiou takého upovedomenia, a to bez zbytočného odloženia po tom, čo je takéto upovedomenie doručené;
- aktualizovaný zoznam spoločníkov/akcionárov Dlhnika, ak existujú spoločníci/akcionári Dlhnika a ak má Dlhnik aspoň jednu Ovládanú osobu, tak aj aktualizovaný zoznam Ovládaných osôb Dlhnika, a to bez zbytočného odloženia po akejkoľvek zmene v ktoromkoľvek zozname, ako aj po tom, čo o tom Veriteľ požiadal;
- skutočnosť, že nastal Prípad ponuštenia zmluvy a to bez zbytočného odloženia po tom, ako sa o tom dozvedel;
- každú ďalšiu informáciu týkajúcu sa plnenia povinnosti podľa zmluvy o úvere alebo v súvislosti s ňou alebo finančnej situácie Dlhnika, a to bez zbytočného odloženia po tom, čo o to Veriteľ požadal.

9. Všeobecné povinnosti

Do úplného splnenia všetkých peňažných záväzkov na základe zmluvy o úvere a každého s ňou súvisiaceho dokumentu voči Veriteľovi sa Dlhnik zavádzajú plniť niadne a včas nasledujúce povinnosti:

- dodržiavať v každom podstatnom smere všetky právne predpisy a záväzné rozhodnutia, nariadenia, licencie (bez ohľadu na ich formu a názov) vydané príslušnými orgánmi, týkajúce sa ochrany životného prostredia, ktoré sa na Dlhnika vzťahujú;
- neznadiť žiadne právo zabezpečenia k svojmu existujúcemu ani budúcumu majetku, ani dovoliť aby došlo k vzniku práva zabezpečenia alebo k zataženiu právom tretej osoby, k jeho existujúcemu ani budúcumu majetku s výnimkou pripadu, ak k tomu dal Veriteľ predchádzajúci písomný súhlas;
- nenakladať so svojim majetkom s výnimkou nakladania s majetkom pri výkone bežnej podnikateľskej činnosti osoby, ktorá s majetkom nakladá za bežných trhových podmienok a s výnimkou pripadu, ak k tomu dal Veriteľ predchádzajúci písomný súhlas;
- s výnimkou pripadu, ak k tomu dal Veriteľ predchádzajúci písomný súhlas, neuzáviedie: (i) zmluvu o úvere, zmluvu o pôžičke ani o inom dočasnom poskytnutí peňažných prostriedkov žiadneho charakteru (vrátane vydania dihopisu, vystavenia zmenky, uzavretia zmluvy o finančnom leasingu alebo inej zmluvy s podobným ekonomickým účinkom), na základe ktorej by bol oprávnený prijať alebo povinny poskytnúť peňažné prostriedky alebo by prevzal povinnosti ekonomicky podobné povinnosti vratiť poskytnuté peňažné prostriedky; (ii) zmluvu, na základe ktorej by došlo alebo mohlo dojst' k vystaveniu bankovej záruky, alebo k poskytnutiu iného práva zabezpečenia, akoukoľvek tretej osobe v súvislosti s plnením jeho záväzkov;
- neposkytnúť žiadne zabezpečenie žiadneho záväzku žiadnej inej osobe s výnimkou pripadu, ak k tomu dal Veriteľ predchádzajúci písomný súhlas;
- v prípade, ak je Dlhnik podnikateľom, zabezpečiť aby v hlavnom predmete podnikateľskej činnosti Dlhnika nedošlo k žiadnej podstatnej zmene s výnimkou pripadu, ak k tomu dal Veriteľ predchádzajúci písomný súhlas;
- neuskutočniť a zabezpečiť, aby nedošlo k zlúčeniu ani splynutiu Dlhnika so žiadnou inou osobou ani rozdeleniu na viacero osôb, ak je zlúčenie, splynutie alebo rozdelenie Dlhnika v zmysle Obchodného zákonnika právne možné, s výnimkou pripadu, ak k tomu dal Veriteľ predchádzajúci písomný súhlas;
- poistiť svoj majetok a zodpovednosť za svoju činnosť v rozsahu a spôsobom, ktorým by s náležitou starostlivosťou bežne postupoval iný subjekt vykonávajúci činnosť a vlastnici majetok porovnatelné s činnosťami a majetkom príslušnej osoby;
- neudeliť v súvislosti so žiadnym svojim dihom voči akejkoľvek osobe súhlas s vykonateľnosťou vo forme vykonateľnej notárskej zápisnice s výnimkou pripadu, ak k tomu dal Veriteľ predchádzajúci písomný súhlas;

VÚB BANKA

VÚB, a.s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
Obč. reg.: Okresný súd Bratislava I
Oddiel: Sa, Vložka č. 341/B, IČO: 31320155, vub.sk

- (j) zabezpečiť, aby všetky peňažné prostriedky poskytnuté na základe zmluvy o úvere boli použité výlučne na účel stanovený zmluvou o úvere;
- (k) v prípade kontakcentného úveru nevypovedať zmluvu o vedení Bežného účtu uzavretú s Veritefom ani inak nezrušiť Bežný účet vedený u Veritefa pred úplným splatením záväzkov vyplývajúcich zo zmluvy o úvere;
- (l) preukázať Veritefovmu zaplatenie poistného za nehnuteľny majetok - stavby, ku ktorému bolo zriadené záložné právo na zabezpečenie pohľadávok Veritefa v súvislosti s touto zmluvou o úvere, bez ohľadu na to, či je založcom Dlžník alebo akákoľvek iná tretia osoba, a to po prvýkrát ku dňu uzavretia zmluvy o zriadení záložného práva a následne pravidelne ku dňu splatnosti poistného, najmenej však raz ročne;
- (m) umožniť Veritefovmu na jeho požiadanie prístup k informáciám, vrátane prístupu k dokumentom, prístup do priestorov a k akémukoľvek majetku Dlžníka (najmä k zásobám, avšak bez obmedzenia na zásoby), aké bude Veritef požadovať za účelom preverenia plnenia povinností Dlžníka podľa zmluvy o úvere a každého s ňou súvisiaceho dokumentu a pravdivosti a správnosti informácií predložených Veritefovovi;
- (n) v prípade, že zmluva o úvere je povinne zverejňovanou zmluvou podľa zákona 211/2000 Z.z. o slobode informácií v znení neskorších predpisov (dalej len Zákon o slobode informácií), je Dlžník povinný zverejniť zákonným spôsobom túto zmluvu o úvere, ako aj jej neskoršie uzavretie dodatky, a následne je povinny udržiavať zmluvu o úvere a jej prípadné dodatky takto zverejnené minimálne po dobu do úplného zániku všetkých záväzkov zo zmluvy o úvere. Povinnosť podľa predchádzajúcej vety má Dlžník tiež pri každej z tých súvisiacich zmluv a dohôd, v ktorých sa taža zmluva o úvere uvádzá ako zabezpečená pohľadávka;
- (o) v prípade, že Ručiteľská listina alebo iný dokument, podľa ktorého Ručiteľ prevzal svoje povinnosti v súvislosti s touto zmluvou o úvere (dalej len Ručiteľská listina), je povinne zverejňovanou zmluvou podľa Zákona o slobode informácií, je Dlžník povinný zabezpečiť, aby každy takýto Ručiteľ zverejnil zákonným spôsobom Ručiteľskú listinu, ako aj všetky tie súvisiace zmluvy a dohody, v ktorých sa takéto Ručiteľská listina uvádzá ako zabezpečená pohľadávka, príbor Dlžník je povinny zabezpečiť, aby zverejnené dokumenty ostali takto zverejnené minimálne po dobu do úplného zániku všetkých záväzkov z takejto Ručiteľskej listiny.

10. Porušenie zmluvy o úvere

Každá z nasledujúcich skutočností sa považuje za Prípad porušenia zmluvy bez ohľadu na to, či jej nastanie mohli Dlžník alebo iná osoba ovplyvniť:

- (a) Dlžník nezaplatí časťu dluhu podľa zmluvy o úvere alebo iného súvisiaceho dokumentu v deň jej splatnosti spôsobom vyžadovaným v takom dokumente;
- (b) Dlžník nedodrží akúkoľvek povinnosť vyplývajúcu zo zmluvy o úvere alebo iného súvisiaceho dokumentu;
- (c) ktorokoľvek z vyhlásení, ktoré bolo urobené alebo ktoré sa považovalo za zopakované Dlžníkom v zmluve o úvere alebo ktoromkoľvek inom súvisiacom alebo Dlžníkom predloženom dokumente (vrátane žiadosti Dlžníka, na základe ktorej bola zmluva o úvere uzavretá), bolo nepravidelné v deň, kedy bolo urobené alebo v deň, kedy sa považovalo za zopakované;
- (d) akúkoľvek časťka dluhu Dlžníka nie je zaplatená v deň jej splatnosti, alebo sa stane predčasne splatnou alebo splatnou na prvé požiadanie veriteľa – tretej osoby, alebo Veritefa v prípade časťky dlužnej podľa akýchkoľvek iného dokumentu uzavretého medzi Veritefom a Dlžníkom (vrátane akýchkoľvek iných zmluv o úvere alebo s nimi súvisiacich dokumentov), alebo hrozí, že sa tak stane v dôsledku porušenia povinnosti príslušnej osoby;
- (e) Dlžník sa stane alebo môže byť považovaný za platobne neschopného alebo predĺženého pre účely akýchkoľvek právneho predpisu, ktorý sa na neho vzťahuje;
- (f) Dlžník vyhľasi alebo uzná voči ktoromkoľvek svojmu veriteľovi alebo akékoľvek inej osobe svoju neschopnosť splácať svoje dlužné časťky v čase ich splatnosti;
- (g) Dlžník začne rokovanie s viacerými veriteľmi o akýchkoľvek reštrukturalizácii alebo zmene splatnosti svojho dluhu;
- (h) Dlžník alebo akúkoľvek iná osoba podá návrh na vyhlásenie konkurzu na majetok Dlžníka, na reštrukturalizáciu alebo na začatie iného podobného konania voči Dlžníkovi v akýchkoľvek krajinie, to však sa predpokladá, že vyhlásenie konkurzu na majetok Dlžníka, reštrukturalizácia alebo začatie iného obdobného konania voči Dlžníkovi je právne možné;
- (i) dôjde k návrhu na zasadnutie Štatutárneho alebo iného orgánu Dlžníka (alebo k jeho rozhodovaniu per rollam), ak taký orgán Dlžníka existuje, za účelom prerokovania návrhu na podanie návrhu na vyhlásenie konkurzu, na reštrukturalizáciu, na likvidáciu alebo na zrušenie bez likvidácie;
- (j) voči Dlžníkovi bude podaný návrh na exekúciu, výkon rozhodnutia alebo na podobné konanie, ktorého účelom je nutený výkon pravoplatného rozhodnutia;
- (k) Dlžník prestane vykonávať alebo nastali okolnosti (vrátane zámeru príslušnej osoby), ktoré môžu smerovať k zastaveniu vykonávania, jeho hlavného predmetu podnikateľskej činnosti v prípade, ak je Dlžník podnikateľom;
- (l) plnenie povinností Veritefa alebo Dlžníka podľa zmluvy o úvere alebo ktoromkoľvek iného súvisiaceho dokumentu je v rozpore alebo sa dostane do rozporu s právnymi predpismi alebo to príslušná osoba tvrdí;
- (m) Dlžník spochybniť platnosť zmluvy o úvere alebo iného súvisiaceho dokumentu z akýchkoľvek dôvodov, alebo prejaví svoj úmysel odstúpiť od takého dokumentu alebo ho vypovedať;
- (n) v prípade, ak je Dlžník obchodnou spoločnosťou a jednou alebo viacerými navzájom súvisiacimi alebo nesúvisiacimi transakciami dôjde oproti stavu označenému Veritefovmu pred uzavretím zmluvy o úvere ku zmene vlastníctva podielu na základnom imani alebo Nasovacích правach Dlžníka vo výške viac ako je percentuálny podiel určený v zmluve o úvere alebo v prílohe zmluvy o úvere. Špecifické podmienky úveru a ak taký podiel nie je určený, k akékoľvek zmene vlastníctva podielu na základnom imani alebo Nasovacích právach Dlžníka, okrem prípadu, ak s tým Veritef vopred písomne súhlasí;
- (o) ktoromkoľvek Ovládaná osoba Dlžníka (v prípade, ak má Dlžník aspoň jednu Ovládanú osobu) prestane byť jeho Ovládanou osobou;
- (p) nastane skutočnosť alebo viac navzájom súvisiacich alebo aj nesúvisiacich skutočností, ktoré podľa odôvodneného názoru Veritefa budú mať pravdepodobne Podstatný nepriaznivý dopad na Dlžníka;
- (q) v prípade, ak bolo v prospech Veritefa zriadené akékoľvek záložné právo v súvislosti so zmluvou o úvere alebo akýmkoľvek súvisiacim dokumentom, dôjde k zníženiu hodnoty predmetu takého záložného práva oproti hodnote akceptovanej Veritefom v čase zriadenia záložného práva, alebo také záložné právo po jeho zriadení nevznikne, alebo sa zabezpečenie záväzkov podľa zmluvy o úvere alebo

VÚB BANKA

VÚB, a.s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25

Obch. reg.: Okresný súd Bratislava 1

Oddiel: Sa, Vložka č. 341/B, IČO: 31320155, vub.sk

akéhokoľvek súvisiaceho dokumentu stane podľa odôvodneného názoru Veriteľa nedostatočné, a Dlžník také zabezpečenie nedoplní spôsobom a v lehote určenej vo výzve Veriteľa;

- (r) v prípade, ak je Dlžník samosprávnym krajom (vyšším územným celkom), a Štátnej pokladnici v zmysle príslušných právnych predpisov neodsúhlasi platbu akejkoľvek čiastky, ktorá má byť zaplatená Dlžníkom podľa zmluvy o úvere alebo iného s nou súvisiaceho dokumentu;
- (s) v prípade, ak poľadávka, ktorá je zabezpečená čo aj len čiastočne, záložným právom k tomu istému záľahu alebo jeho časti, ako je zabezpečená poľadávka Veriteľa z tejto zmluvy o úvere, nie je zaplatená v deň jej splatnosti, alebo sa stane predčasne splatnou alebo splatnou na prvé požiadanie veriteľa – tretej osoby, alebo Veriteľa v prípade čiastky dĺžnej podľa akejkoľvek iného dokumentu uzavretého medzi Veriteľom a Dlžníkom (vrátane akejkoľvek iných zmlúv o úvere alebo s nimi súvisiacich dokumentov), alebo hrozí, že sa tak stane v dôsledku porušenia povinnosti príslušnej osoby.

11. Odpayty podľa cennika a náhrady výdavkov

Okrem poplatkov, ktoré je Dlžník povinný zaplatiť Veriteľovi podľa ich osobitnej vzájomnej dohody sa Dlžník zaväzuje platiť Veriteľovi odpayty a poplatky uvedené v Cenniku Veriteľa, (a) v čiastkach uvedených v Cenniku Veriteľa, (b) v čase splatnosti tak, ako je uvedené nižšie, (c) v prípade platby inak ako započítaním inikasom z Bežného účtu, s uvedením konštantného symbolu ako je uvedené v článku 17. nižšie, to všetko pokiaľ nie je v zmluve o úvere, alebo v prílome zmluvy o úvere Špecifické podmienky úveru, uvedené inak:

- (a) odplatu za dojednanie záväzku (uzavretie zmluvy o úvere) – v deň uzavretia zmluvy o úvere, ale najneskôr v tretí pracovný deň nasledujúci po dni uzavretia zmluvy o úvere, pričom v prípade, že zmluva o úvere je povinne zverejňovanou zmluvou podľa Zákona o slobode informácií, odplata je splatná v deň kedy mal veriteľ preukázať nadobudnutie účinnosti zmluvy o úvere, ale najneskôr v tretí pracovný deň nasledujúci po dni preukázať nadobudnutie účinnosti zmluvy o úvere; a poplatok za poskytnutie úveru (v prípade Profimypoúveru) – najneskôr v deň, kedy dochádza prívrátku k poskytnutiu peňažných prostriedkov z úveru;
- (b) odplatu za rezervovanie neposkytnutých peňažných prostriedkov v období dohodnutom na poskytovanie úveru (záväzková provízia) pri komerčných úveroch v EUR a ďalších menách (terminovaný, revolvingový, kontokorentný úver) – mesačne, vždy v posledný pracovný deň kalendárneho mesiaca, za ktorý sa odplata platí;
- (c) odplatu za navýšenie objemu úveru – v deň uzavretia dodatku k zmluve o úvere, ktorým sa zvyšuje suma úveru, najneskôr v tretí pracovný deň nasledujúci po dni uzavretia tohto dodatku;
- (d) odplatu za prolongáciu splátky úveru z podnetu klienta – v deň uzavretia príslušného dodatku k zmluve o úvere, najneskôr v tretí pracovný deň nasledujúci po dni uzavretia tohto dodatku;
- (e) odplatu za predčasné splatenie terminovaného úveru alebo jeho časti – v deň predčasného splatenia terminovaného úveru alebo jeho časti, najneskôr v prípade pracovný deň kalendárneho mesiaca nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, v ktorom bol predčasne splatený terminovaný úver alebo jeho časť;
- (f) odplatu za skratenie konečnej splatnosti kontokorentného alebo revolvingového úveru dodatkom k zmluve – v deň uzavretia dodatku k zmluve o úvere, ktorým sa skrátila konečná splatnosť úveru, najneskôr v tretí pracovný deň nasledujúci po dni uzavretia tohto dodatku;
- (g) odplatu za poskytnutie konsolidáčného úveru v rámci reštrukturalizácie – z podnetu klienta – v deň uzavretia zmluvy o úvere, najneskôr v tretí pracovný deň nasledujúci po dni uzavretia tejto zmluvy, pričom v prípade, že zmluva o úvere je povinne zverejňovanou zmluvou podľa Zákona o slobode informácií, odplata je splatná v deň kedy mal veriteľ preukázať nadobudnutie účinnosti zmluvy o úvere, ale najneskôr v tretí pracovný deň nasledujúci po dni preukázať nadobudnutie účinnosti zmluvy o úvere;
- (h) odplatu za zabezpečenie protestu zmenky – v deň vykonania protestu zmenky, najneskôr v lehote uvedenej vo výzve Veriteľa na zaplatenie odplaty;
- (i) odplatu za vedenie úverového účtu – mesačne vždy v 25. deň kalendárneho mesiaca, pričom ak tento deň pripadne na sobotu, nedele alebo sviatok, vtedy v najbližši predchádzajúci pracovný deň;
- (j) odplatu za zmenu/doplnenie zmluvy o úvere z podnetu klienta dodatkom, ako aj zmeny v dokumentoch súvisiacich so zmluvou o úvere – v deň uzavretia príslušného dodatku k zmluve o úvere v deň vykonania zmeny v dokumentoch súvisiacich so zmluvou o úvere, najneskôr v tretí pracovný deň nasledujúci po dni uzavretia tohto dodatku/účinného vykonania zmeny;
- (k) odplatu za zaslanie každej upomienky o nezaplatení dĺžnej sumy, resp. o neplnení akejkoľvek zmluvnej podmierky – v deň odoslania upomienky;
- (l) poplatok za ocenenie zakladanej nehnuteľnosti bankou pre Profimypoúver – najneskôr v deň, kedy dochádza prívrátku k poskytnutiu peňažných prostriedkov z úveru.

Dlžník bol v plnom rozsahu oboznámený s Cenníkom Veriteľa platným v čase uzavretia zmluvy o úvere, co potvrdzuje svojim podpisom na zmluve o úvere. Dlžník výslovne súhlasí s tým, že každá zmena v Cenníku Veriteľa bude pre neho v celom rozsahu záväzná jej vyvesením v obchodných priestoroch Veriteľa, ako keby svoj súhlas s takou zmenou vyjadril výslove. V prípade rozporu medzi ustanoveniami Cenníka Veriteľa a prílohy Špecifické podmienky úveru je rozhodujúce to, čo je uvedené v prílohe Špecifické podmienky úveru. Okrem toho sa Dlžník zaväzuje zaplatiť Veriteľovi náhradu všetkých účelne a preukázateľne vynaložených výdavkov, ktoré Veriteľovi vzniknú v súvislosti s uplatňovaním jeho nárokov zo zmluvy o úvere.

12. Sľub odškodnenia

Dlžník dáva Veriteľovi sľub odškodnenia a zaväzuje sa, že nahradí Veriteľovi na jeho požiadanie (a) škodu, ktorá mu vznikne z toho, že Veriteľ uzavrel zmluvu o úvere a s nou súvisiace dokumenty, a (b) všetky náklady, ktoré Veriteľ účelne a preukázateľne vynaloží v súvislosti so zmluvou o úvere a s nou súvisiacimi dokumentmi v dôsledku prijatia alebo zmeny akejkoľvek právnych predpisov alebo opatrení, nariadení alebo rozhodnutí akejkoľvek orgánu dohľadu nad Veriteľom alebo zmeny v ich interpretácii alebo aplikácií po dni uzavretia zmluvy o úvere, vrátane akejkoľvek povinnych nákladov, rezerv alebo požiadaviek na kapitálovú primeranosť.

Pre účely sľubu odškodnenia Dlžník potvrdzuje Veriteľovi, že na základe svojej žiadosti ho požadal, aby s Dlžníkom uzavrel zmluvu o úvere a s nou súvisiace dokumenty, k čomu Veriteľ nebol povinný.



VÚB BANKA

VÚB, a.s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
Odbor: Okresný súd Bratislava 1
Odbor: Sa, Vložka č. 341/8, IČO: 31320155, vub.sk

13. Zmena strán

Dlžník nemôže postúpiť ani previesť žiadne z práv, ktoré mu vyplývajú zo zmluvy o úvere alebo z dokumentu s fiou súvisiaceho ani previesť žiadnu povinnosť, ktorá mu vyplýva zo zmluvy o úvere alebo z dokumentu s fiou súvisiaceho, na žiadnu inú osobu s výnimkom prípadu, ak k tomu dle Veriteľ predchádzajúci písomný súhlas. Pre účely ustanovenia § 151d Občianskeho zákonnika sú všetky práva Dlžníka vyplývajúce zo zmluvy o úvere alebo z dokumentu s fiou súvisiaceho neprevoditeľné.

Dlžník výslovne súhlasí s tým, že Veriteľ môže kedykoľvek a bez jeho ďalšieho súhlasu postúpiť alebo previesť ktorékoľvek z Veriteľových práv (vrátane ktorékoľvek z jeho poňadávok) vyplývajúce zo zmluvy o úvere alebo z dokumentu s fiou súvisiaceho a kedykoľvek previesť ktorékoľvek povinnosť, ktorá mu vyplýva zo zmluvy o úvere alebo z dokumentu s fiou súvisiaceho, na inú osobu.

Dlžník výslovne súhlasí s tým, že Veriteľ môže kedykoľvek a bez ďalšieho súhlasu Dlžníka použiť ktorékoľvek z Veriteľových práv (vrátane ktorékoľvek z jeho poňadávok) vyplývajúcich zo zmluvy o úvere alebo z dokumentu s fiou súvisiaceho ako zabezpečenie záväzku Veriteľa. Dlžník ďalej výslovne súhlasí s každou zmenu v osobe oprávnenej zo zmluvy o úvere alebo z dokumentu s fiou súvisiaceho, ku ktorej by došlo v dôsledku uplatnenia práv z takého zabezpečenia.

Zmena v osobe Veriteľa alebo nadobudnutie ktorékoľvek práva alebo povinnosti zo zmluvy o úvere alebo z dokumentu s fiou súvisiaceho bude voči Dlžníkovi očinná momentom doručenia oznamenia o tejto zmene Dlžníkovi Veriteľom alebo momentom preukázania tejto zmeny Dlžníkovi inou osobou, podľa toho, ktorý moment nastane skôr. Zmena v osobe Veriteľa ani nadobudnutie ktoréhoľvek práva alebo povinnosti zo zmluvy o úvere alebo z dokumentu s fiou súvisiaceho od Veriteľa, ku ktorej dojde v súlade s vyššie uvedeným nevyžaduje uzavretie žiadneho dodatku k žiadnemu dokumentu.

14. Donučovanie

Akoľvek oznamenie alebo iná formálna korespondencia, súvisiace so zmluvou o úvere alebo iným s fiou súvisiacim dokumentom (a) musia byť realizované v písomnej forme, za ktorú sa nepovažuje fax, e-mail ani iná elektronická komunikácia, a (b) budú považované za doručené (1) v deň doručenia zásielky, ak bola zásielka doručená osobne alebo kuriérom služby, alebo (2) v deň doručenia zásielky, najneskôr však o 10:00 hod, tretí pracovný deň nasledujúci po dni podania zásielky, ak bola zásielka poslaná poštou, a to na adresu sídla alebo miesta podnikania príslušnej zmluvnej strany uvedenú v záhlavi zmluvy o úvere, alebo iné adresy, ktoré si zmluvné strany navzájom oznamia podľa tohto článku.

15. Bankové tajomstvo a milčanlivosť

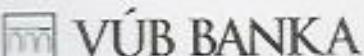
Veriteľ je viazaný ustanoveniami právnych predpisov zabezpečujúcimi ochranu bankového tajomstva a oprávnený využiť každú výnimku poskytnutú týmto predpisom. Dlžník dáva Veriteľovi výslovny súhlas s poskytnutím informácií tvoriacich predmet bankového tajomstva, ktoré sa ho týkajú (vrátane kopie zmluvy o úvere a každého s fiou súvisiacich dokumentov):

- odborným poradcom Veriteľa (vrátane právnych, účtovných, daňových a iných poradcov), ktorí sú buď viazani všeobecnej profesionálnej povinnosťou milčanlivosti alebo ak sa voči Veriteľovi zaviazali povinnosťou milčanlivosti;
- pre účely akéhokoľvek súdneho, rozhodcovského, správneho alebo iného konania, ktorého je Veriteľ účastníkom;
- osobe, ktorá sa na základe rokovania alebo inej komunikácie s Veriteľom môže stať oprávnenou alebo povinnou zo zmluvy o úvere alebo s fiou súvisiaceho dokumentu, ak sa takáto osoba voči Veriteľovi zaviazala povinnosťou milčanlivosti;
- osobe, ktorá pre Veriteľa spracúva dátá, ak sa takáto osoba voči Veriteľovi zaviazala povinnosťou milčanlivosti;
- Veriteľovej Ovládané osobe, Veriteľovej Ovládajúcej osobe, osobe, vo vzťahu ku ktorej má Veriteľova Ovládajúca osoba postavenie Ovládanej osoby alebo podobné postavenie a osobe, v ktorej má Veriteľova Ovládajúca osoba postavenie Ovládajúcej osoby alebo podobné postavenie;
- pre účely verejnenia zmluvy o úvere a s fiou súvisiacich dokumentov v Obchodnom vestníku podľa § 5a ods.(6) Zákona o slobode informácií v prípade, ak podľa cit. zákona ide o povinne verejnované zmluvy;
- ak je poskytnutie informácie vyžadované od Veriteľa právnymi predpismi.

Dlžník ďalej dáva Veriteľovi výslovny súhlas s poskytnutím informácií tvoriacich predmet bankového tajomstva, ktoré sa ho týkajú (vrátane údajov o zmluve o úvere a o každom s fiou súvisiacom dokumente), iným bankám, pobočkám zahraničných bank a Národnej banke Slovenska prostredníctvom spoločného registra bankových informácií, prevádzkovateľom takého registra a akékoľvek ďalšej osobe, ktorú taký prenádzkovateľ poveril spracovaním údajov v takom registri.

Ak je Dlžník fyzickou osobou, dáva Dlžník Veriteľovi výslovny súhlas s poskytnutím informácií, ktorými sú jeho meno, priezvisko, dátum narodenia, rodné číslo, číslo identifikačných dokladov a bydlisko, všetkym osobám v rámci skupiny/konsolidovaného celku Veriteľa zahŕňajúceho Ovládajúcu osobu a Ovládané osobu, ako aj všetkym osobám v rámci skupiny/konsolidovaného celku spoločnosti Intesa Sanpaolo S.p.A., zahŕňajúceho jej Ovládajúcu osobu a Ovládané osobu, to všetko bez ohľadu na to, či tieto osoby majú sídlo v Slovenskej republike, Európskej úni alebo v iných krajinách Organizácie pre hospodársku spoluprácu a rozvoj, všetko za účelom ich spracovania a cezhraničného prenosu za účelom spracovania, a to až do uplynutia doby, počas ktorej je Veriteľ povinný uchovávať údaje a dokumenty súvisiace so zmluvou o úvere podľa príslušných právnych predpisov. Dlžník vyhlasuje, že bol poučený o dobrovoľnosti tohto svojho súhlasu, ako aj o svojich zákonnych právach dotknutej osoby, najmä o práve na požadovanie informácií o spracovaní jeho osobných údajov, na odpis spracovávaných osobných údajov, na likvidáciu jeho osobných údajov, ak bol splnený účel ich spracovania a doba, na ktorú bol súhlas vydany. V prípade, ak ktorakolvek členová krajina cezhraničného prenosu nezarúčuje primeranú úroveň ochrany osobných údajov, Dlžník týmto potvrdzuje, že si je toho vedomý. Dlžník je tiež oprávnený a povinný žiadať Veriteľa o opravu nesprávnych, neúplných a neaktuálnych osobných údajov, ktorých sa súhlas týka.

Dlžník sa zavádzajúce zachovať milčanlivosť o všetkých skutočnostiach súvisiacich s uzavretím zmluvy o úvere a s fiou súvisiacich dokumentov s výnimkou nasledujúcich prípadov:



VÚB, a.s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25

Obch. reg.: Okresný súd Bratislava 1

Oddiel: Sa, Vložka č. 341/B, IČO: 31320155, vub.sk

- (a) ak je poskytnutie informácie vyžadované od Dlžníka právnymi predpismi;
- (b) ak je informácia poskytnutá odborným poradcom Dlžníka (vrátane právnych, účtovných, daňových a iných poradcov), ktorí sú bud viazani všeobecnej profesionálnej povinnosťou milanlivosti alebo ak sa voči Dlžníkovi zaviazali povinnosťou milanlivosti;
- (c) pre účely akéhokoľvek súdneho, rozhodcovského, správneho alebo iného konania, ktorého je Dlžník účastníkom; a
- (d) ak je informácia poskytnutá s predchádzajúcim písomným súhlasom Veriteľa.

16. Započítanie z Bežného účtu vedeného u Veriteľa

- (a) Dlžník výslovne súhlasí s tým, že Veriteľ môže kedykoľvek započítať svoju splatnú poľadávkou alebo jej časť, ktorú má voči Dlžníkovi na základe zmluvy o úvere alebo dokumentu s hou súvisiaceho proti akéjkoľvek poľadávke, ktorú má Dlžník voči Veriteľovi (vrátane poľadávky z akéhokoľvek účtu vedeného Veriteľom), bez ohľadu na to, či je táto poľadávka Dlžníka voči Veriteľovi v čase započítania splatná alebo nie. Ak sú započítávané poľadávky určené v rôznych menách, Veriteľ je oprávnený pre účely započítania prepočítať časťok akéjkoľvek poľadávky do meny druhej poľadávky, pričom použije výmenný kurz devíza-nákup (v prípade ak je menou úveru euro) alebo výmenný kurz devíza-predaj (v prípade ak je menou úveru mena ina ako euro), ktorý v čase prepočítania bežne používateľ pri svojich menových obchodoch s tými istými menami. V prípade započítania medzi poľadávkami v rôznych menách, oboch odlišných od euro, použije Veriteľ prepočet cez meno euro výmenným kurzom devíza nákup a následne výmenný kurz devíza predaj, ktorý v čase prepočítania bežne používateľ pri svojich menových obchodoch s tými istými menami.
- (b) V prípade, že Dlžník má vedený Bežný účet u Veriteľa, Dlžník na tomto svojom Bežnom účte v čase splatnosti akéjkoľvek časťok istiny, odplaty, úroku alebo iného príslušenstva podľa zmluvy o úvere, zabezpečí dostaok peňažných prostriedkov na to, aby Veriteľ mohol vykonáť započítanie, v takomto prípade Veriteľ započítanie výkoná, pričom tak môže urobiť najskôr v deň splatnosti príslušnej časťok, tým však nie je dotknuté právo Veriteľa domáhať sa zaplatenia dĺžnej časťok akéjkoľvek iným spôsobom.
- (c) V prípade, ak v čase splatnosti akéjkoľvek časťok úroku, odplaty, alebo iného príslušenstva, súvisiacé s peňažnými prostriedkami poskytnutými ako kontokorentný úver, alebo akéjkoľvek časťok, ktorú je Veriteľ oprávnený účtovať na farchu Bežného účtu vedeného u Veriteľa na základe akéjkoľvek inej dohody medzi Veriteľom a Dlžníkom, nebude na Bežnom účte vedenom u Veriteľa dostaok peňažných prostriedkov na to, aby Veriteľ mohol vykonáť započítanie, Dlžník dáva týmto Veriteľovi pokyn, aby Veriteľ takuto splatnú a nezaplatenú časťok zaúčtovať na farchu Bežného účtu vedeného u Veriteľa, a to aj v prípade, ak by po zaúčtovaní časťok zájomného zostatku na Bežnom účte prevyšila limit celkovej výšky kontokorentného úveru pre príslušné obdobie stanovené v zmluve o úvere alebo uvedenom v prílohe zmluvy o úvere. Specifické podmienky úveru. Ak je takáto splatná a nezaplatená časťok určená o inej mene ako je mena, v ktorej je vedený Bežný účet, Veriteľ je pre účely zaúčtovania podľa prechádzajúcej vety oprávnený vykonať prepočítanie podľa odseku (a) vyššie. Pre odstránenie akéjkoľvek pochybností, Dlžník výslovne súhlasí s tým, že zaúčtovanie akéjkoľvek splatnej a nezaplatenej časťok na Bežný účet podľa tohto odseku je (i) v rozsahu limitu celkovej výšky kontokorentného úveru pre príslušné obdobie stanovené v zmluve o úvere alebo v prílohe zmluvy o úvere. Specifické podmienky úveru poskytnutím peňažných prostriedkov podľa zmluvy o úvere, a (ii) v rozsahu, v akom zaúčtovaná časťok prevyšuje tento limit, nepovolenym prečerpaním na Bežnom účte vedenom u Veriteľa.

17. Inkaso z Bežného účtu vedeného v inej banke

- (a) V prípade, že Dlžník nemá vedený Bežný účet u Veriteľa, zavádzajú sa Dlžník mať vedený Bežný účet v inej banke, za súčasného splnenia všetkých nasledovných podmienok:
 - (i) Bežný účet Dlžníka vedený v inej banke je vedený v takej banke, ktorá je aktivným príamym účastníkom medzibankového platobného styku pre Slovenskú republiku,
 - (ii) na Bežnom účte v inej banke dala Dlžník pre Veriteľa súhlas na inkaso bez obmedzenia výšky inkasovanej sumy, a to až do úplného splatenia všetkých peňažných záväzkov vzniknutých na základe zmluvy o úvere a na základe každého s hou súvisiaceho dokumentu,
 - (iii) Bežný účet v inej banke je vedený v mene, v ktorej je podľa zmluvy o úvere poskytovaný úver.
- (b) Ak Dlžník chce pre účely tejto zmluvy o úvere zameniť Bežný účet v inej banke za iný Bežný účet vedený v inej banke, je oprávnený tak urobiť označením doručením Veriteľovi aspoň 10 pracovných dní vopred, pričom sa zavádzajú zabezpečiť aj na aktuálnom zmenenom Bežnom účte splnenie všetkých podmienok uvedených v tomto článku pism. (a) vyššie.
- (c) Dlžník sa zavádzajú mať na svojom Bežnom účte v inej banke dostaok peňažných prostriedkov na to, aby Veriteľ mohol vykonáť inkaso
 - (i) za účelom splatenia akéjkoľvek časťok úroku a úroku z omeškania podľa zmluvy o úvere, (ii) až za účelom splatenia akéjkoľvek časťok odplaty za vedenie úverového účtu podľa zmluvy o úvere. Ak Dlžník tento záväzok splní, Veriteľ vykoná inkaso za účelom splatenia úroku a úroku z omeškania podľa zmluvy o úvere, až za účelom splatenia odplaty za vedenie úverového účtu, tým však nie je dotknuté právo Veriteľa domáhať sa zaplatenia dĺžnej časťok akéjkoľvek iným spôsobom.
- (d) Ostatné peňažné záväzky Dlžníka zo zmluvy o úvere sa Dlžník zavádzajú platiť s nasledovnou identifikáciou platby takto:
 - (i) vrátenie poskytnutých peňažných prostriedkov (platba istiny) – s označením platby konštantným symbolom 480;
 - (ii) odplatu za dojednanie záväzku (uzavretie zmluvy o úvere) a poplatok za poskytnutie úveru (v prípade Profihypoúveru) – s označením platby konštantným symbolom 0858;
 - (iii) odplatu za poskytnutie konsolidačného úveru v rámci reštrukturalizácie (z podnetu Dlžníka) – s označením platby konštantným symbolom 0858;
 - (iv) všetky ostatné odplaty (napr. odplatu za nedočerpanie peňažných prostriedkov, odplatu za navýšenie objemu úveru, odplatu za prolongáciu splatky úveru z podnetu klienta, odplatu za predčasné splatenie terminovaného úveru alebo jeho časti, odplatu za skratenie konečnej splatnosti kontokorentného alebo revolvingového úveru dodatkom k zmluve, odplatu za zmenu/doplnenie zmluvy o úvere z podnetu klienta dodatkom, odplatu za zmeny v dokumentoch súvisiacich so zmluvou o úvere, odplatu za

VÚB BANKA

VÚB, a.s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
Obč. reg. Okresný súd Bratislava 1
Oddiel: 5a, Vodčka č. 341/8, IČO: 31320155, vub.sk

zaslanie každej upomienky o nezaplatení dôžnej čiastky, odplatu za ocenenie zakladanej nehnuteľnosti pre Profilúvery) – s označením platby konštantným symbolom 0898.

18. Oddeliteľnosť ustanovení a ďalšie ubezpečenia

Jednotlivé ustanovenia zmluvy o úvere a každého dokumentu s ňou súvisiaceho sú vymáhatelné nezávisle od seba a neplatnosť ktoréhokoľvek z nich nebude mať žiadny vplyv na platnosť ostatných ustanovení, s výnimkou prípadov, kedy je z dôvodu dôležitosti povahy alebo inej okolnosti týkajúcej sa takého neplatného ustanovenia zrejmé, že dané ustanovenie nemáte byť oddelené od ostatných príslušných ustanovení.

V prípade, že niektoré z uvedených ustanovení bude neplatné, pričom jeho neplatnosť bude spôsobená niektorou jeho časťou, bude dané ustanovenie platť tak, ako keby bola predmetná časť vygústená a Veriteľ aj Dlžník sa zavádzajú zabezpečiť uskutočnenie všetkých krokov potrebných za tým účelom, aby boli v dotknutom ustanovení urobené také zmeny, aby bolo dotknuté ustanovenie platné a aby malo čo najviac podobné účinky ako pôvodné znenie dotknutého ustanovenia.

Dlžník potvrzuje Veriteľovi a Veriteľ polvrdzuje Dlžníkovi, že uzavrel zmluvu o úvere a každy s ňou súvisiaci dokument s plným pochopením jeho podmienok a že druhá zmluvná strana v rámci rokovania o zmluve o úvere ani iného s ňou súvisiaceho dokumentu ani pri jeho uzavretí neprevzala na seba žiadny záväzok voči druhej zmluvnej strane, ktorý by nebol výslovne uvedený v zmluve o úvere alebo ktorý by nevyplýval zo zákona.

19. Zmeny zmluvy o úvere a Všeobecných obchodných podmienok pre úvery

Zmeny a doplnky zmluvy o úvere môžu byť uskutočnené len formou písomného dodatku podpísaného Veriteľom a Dlžníkom. Ak nie je dohodnuté medzi Veriteľom a Dlžníkom inak, zmeny Všeobecných obchodných podmienok pre úvery sa vzťahujú len na zmluvu o úvere, ktorú je uzavreté po dni účinnosti príslušnej zmeny.

20. Rozhodné právo a rozhodcovská dohoda

Zmluva o úvere sa riadi právnymi predpismi Slovenskej republiky s tým, že Veriteľ a Dlžník sa dohodli, že použitie akéhokoľvek ustanovenia ktoréhokoľvek právneho predpisu Slovenskej republiky, ktoré nie je kogentné, je výslovne vylúčené v rozsahu, v ktorom by jeho použitie mohlo meniť (či už úplne alebo čiastočne) význam, účel alebo interpretáciu ktoréhokoľvek ustanovenia zmluvy o úvere. Okrem toho sa Veriteľ a Dlžník dohodli, že ustanovenia § 381, § 500, § 503 ods.3, § 506 a § 507 Obchodného zákonnika sa na zmluvu o úvere nevzťahujú. Pre odstránenie pochybností, Veriteľ má zachované všetky ďalšie práva, ktoré mu vyplývajú z právnych predpisov.

Akýkoľvek spor, nárok alebo rozpor vzniknutý zo zmluvy o úvere alebo v súvislosti s ňou (vrátane všetkých otázok týkajúcich sa jej existencie, platnosti alebo ukončenia) rozhodne Stály rozhodcovský súd Slovenskej bankovej asociácie.

Príloha

Odkladacie podmienky

1. Dlžník

Pisomné potvrdenie vystavené a podpísané hlavným kontrolórom Dlžníka podľa ustanovenia § 17 ods. 9 zákona č. 583/2004 Z.z., ktoré potvrdzuje dodržanie všetkých podmienok na prijatie návratných zdrojov financovania Dlžníkom.

Pisomné potvrdenie Dlžníka o zverejnení tejto zmluvy o úveru v súlade so zákonom číslo 211/2000 Z.z. v znení neskorších predpisov, vo forme a s obsahom akceptovateľnými pre Veriteľa.

Originál dohody o vyplňovacom práve k blankozmenke uzavretej medzi Dlžníkom a Veriteľom, riadne podpisanej jej zmluvnými stranami, vo forme a s obsahom akceptovateľnými pre Veriteľa, ako aj pisomné potvrdenie Dlžníka alebo Úradu vlády Slovenskej republiky o zverejnení tejto dohody v súlade so zákonom číslo 211/2000 Z.z. v znení neskorších predpisov, vo forme a s obsahom akceptovateľnými pre Veriteľa.

Vlastná blankozmenka vystavená Dlžníkom v súlade s dohodou o vyplňovacom práve k blankozmenke podľa predchádzajúceho bodu, vo forme, počte a s obsahom akceptovateľnými pre Veriteľa.

2. Ďalšie odkladacie podmienky

Dokument, preukazujúci súhlas obecného zastupiteľstva s prijatím úveru podľa tejto zmluvy o úveru, najmä pokial ide o výšku a účel úveru, vo forme a s obsahom akceptovateľnými pre Veriteľa.

Osvedčenie miestnej volebnej komisie o zvolení do funkcie starostu obce.

Výpis z uznesenia obecného zastupiteľstva o zložení sľubu starostu.

Dokument, preukazujúci súhlas obecného zastupiteľstva so zabezpečením úveru podľa tejto zmluvy o úveru, vo forme vystavenia vlastnej blankozmenky Dlžníka a podpisania dohody o vyplňovacom práve k blankozmenke uzavretej medzi Dlžníkom a Veriteľom, vo forme a s obsahom akceptovateľnými pre Veriteľa.

Príloha

Vzor žiadosti o poskytnutie peňažných prostriedkov

Prijemca : Všeobecná úverová banka, a.s.
Mlynské nivy 1
829 90 Bratislava
IČO: 31 320 155
pobočka:
do rúk:

Dňa :

Žiadosť na základe zmluvy o úvere č. zo dňa (ďalej len Zmluva o úvere)

Výrazy uvedené s veľkým začiatocným písmenom majú význam, ktorý je im priradený v Zmluve o úvere. Ako Dlžník týmto žiadam o poskytnutie peňažných prostriedkov na základe Zmluvy o úvere za nasledujúcich podmienok:

Deň poskytnutia :

Suma v dohodnutej mene:

Platobné inštrukcie:

Vyhlasujem, že:

- (a) každá podmienka vyžadovaná Zmluvou o úvere na predloženie tejto žiadosti je splnená,
- (b) všetky vyhlásenia Dlžníka podľa Zmluvy o úvere a podľa všetkých ostatných dokumentov sú správne a s ňou alebo Dlžníkom predložených sú správne a pravdivé, a
- (c) nenastal ani nepretrváva Pripad porušenia zmluvy.

Táto žiadosť je neodvolateľná.

[DLŽNÍK]

v zastúpení:

Meno:

Funkcia:

Potvrdzujem prijem tejto žiadosti.

Všeobecná úverová banka, a.s.

v zastúpení:

Meno:

Funkcia:

Príloha

Špecifické podmienky úveru

1. POSKYTNUTIE PEŇAŽNÝCH PROSTRIEDKOV (článok 2 zmluvy o úvere)

Veriteľ a Dlžník sa dohodli, že za predpokladu splnenia všetkých podmienok uvedených v zmluve o úvere budú peňažné prostriedky poskytnuté nasledujúcim spôsobom:

jednorazovo, prevodom na osobitný bežný účet Dlžníka č. 2723116153/0200 (ďalej len Osobitný bežný účet), na základe predloženej faktúry.

2. VRÁTENIE POSKYTNUTÝCH PEŇAŽNÝCH PROSTRIEDKOV (článok 3 zmluvy o úvere)

2.1 Veriteľ a Dlžník sa dohodli, že peňažné prostriedky budú vrátené nasledujúcim spôsobom:

Veriteľ a Dlžník sa dohodli, že poskytnuté peňažné prostriedky vráti Dlžník v dohodnotej mene naraz alebo v splátkach, vždy splátkou v takej výške a splatnou v ten deň, ako mu bude suma alebo časť sumy NFP (nie však suma zálohy na NFP) pripísaná na Osobitný účet, avšak v prípade, že suma NFP nebude vo výške dosťatočnej na splatenie celého úveru pripísaná na Osobitný bežný účet do 29.09.2012, Dlžník vráti všetky poskytnuté peňažné prostriedky najneskôr 30.09.2012.

Dlžník sa zaväzuje zabezpečiť, aby na výplatu sumy NFP, z ktorej má byť splatený úver podľa tejto zmluvy, bol použitý osobitný bežný účet Dlžníka vedený Veriteľom, ktorým bude Dlžník disponovať len so súhlasom Veriteľa.

2.2 V prípade, ak Dlžník nepožiada o poskytnutie peňažných prostriedkov až do celkovej výšky úveru, bude posledná hore uvedená splátka znížená o čiastku takto neposkytnutých peňažných prostriedkov. Ak bude čiastka takto neposkytnutých peňažných prostriedkov vyššia než výška poslednej splátky, budú znížené aj ďalšie hore uvedené splátky, a to o výšku rozdielu medzi výškou čiastky takto neposkytnutých peňažných prostriedkov a výškou poslednej splátky a v poradí od splátky s najneskoršou dohou splatnosti.

3. ÚROK (článok 4 zmluvy o úvere)

3.1 Veriteľ a Dlžník sa dohodli, že úroková sadzba podľa článku 4 zmluvy o úvere bude pohyblivá, vypočítaná Veriteľom pre každé Úrokové obdobie ako súčet sadzby EURIBOR pre toto Úrokové obdobie a marže vo výške 1,8% p.a., pričom každé Úrokové obdobie má dĺžku 3 mesiace.

3.2 Dlžník týmto berie na vedomie, že aktuálna výška ročnej percentuálnej úrokovej sadzby vypočítaná podľa odseku 3.1 výšie ku dňu odsúhlásenia podmienok zmluvy o úvere, t.j. ku dňu 05.10.2011, je 3,357% p.a.. Pre odstránenie akýchkoľvek pochybností, výška ročnej percentuálnej úrokovej sadzby uvedená v predchádzajúcej vete podlieha počas trvania zmluvného vzťahu zmenám v súlade s podmienkami zmluvy o úvere a v závislosti od zvoleného typu úročenia a druhu úrokovej sadzby.

4. ODPLATY (článok 11 Všeobecných obchodných podmienok)

4.1 Veriteľ a Dlžník sa dohodli, že každú odplatu podľa článku 11 Všeobecných obchodných podmienok pre úvery, ktorá je uvedená v nasledujúcej tabuľke, je Dlžník povinný zaplatiť Veriteľovi vo výške uvedenej v nasledujúcej tabuľke, a to bez ohľadu na to, akú výšku má taká odplata stanovenú (alebo bude mať stanovenú v budúcnosti) v Cenniku Veriteľa:

Odpala	Výška odplaty
Odplata za dojednanie záväzku (uzavorenie úverovej zmluvy)	313,49 €

Veriteľ a Dlžník sa dohodli, že Dlžník nie je povinný zaplatiť Veriteľovi nasledujúce odplaty uvedené v Cenniku Veriteľa:

Odplata	Výška odplaty
Odplata za rezervovanie peňažných prostriedkov	0,5 % p.a. zo sumy neposkytnutých peňažných prostriedkov

- 4.2 Veriteľ a Dlžník sa dohodli, že ostatné odplaty podľa článku 11 Všeobecných obchodných podmienok pre úvery, ktoré nie sú výslovne uvedené v odseku 4.1 vyššie, je Dlžník povinný platiť Veriteľovi vo výškach stanovených v Cenniku Veriteľa. Dlžník týmto berie na vedomie, že Cennik Veriteľa platný v deň uzavretia zmluvy o úvere stanovuje nasledovné výšky odplát súvisiacich so zmluvou o úvere:

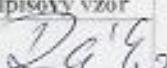
Odplata	Výška odplaty
Odplata za vedenie Úverového účtu pri úveroch poskytnutých v EUR	4,30 € mesačne
Zaslanie každej upomienky o nezaplatení dĺžnej sumy, resp. o neplnení akékoľvek zmluvnej podmienky	16,60 €, resp. ekvivalent v mene úveru
Zmena/doplnenie zmluvy o úvere z podnetu klienta dodatkom (okrem prolongácie jednej splátky úveru, okrem zvýšenia sumy úveru, okrem skrátenia konečnej splatnosti kontokorentného alebo revolvingového úveru a okrem predčasného splatenia terminovaného úveru, Profi úveru, Profinvest úveru, Profinvest plus úveru alebo Profihypo úveru), ako aj zmeny v dokumentoch súvisiacich so zmluvou o úvere.	podľa dohody, minimálne 331,90 €
Predčasné splatenie terminovaného úveru alebo jeho časti	3 % z predčasnej splátky, min. 166,00 €, nevzťahuje sa v prípade splaty zo zdrojov NFP
Prolongácia jednej splátky úveru z podnetu klienta v rámci pôvodnej splatnosti úveru. Odplata je splatná jednorazovo pri podpise dodatku k zmluve.	0,3 % z prolongovanej splátky, min. 166,00 €
Navýšenie objemu úveru	0,5 % z navýšovanej čiastky úveru, min. 166,00 €
Priprava iného dokumentu z podnetu klienta súvisiaceho so zmluvou o úvere (napr. vzdanie sa záložného práva, vydanie súhlasu banky k podmienkam VOP a iné)	20,00 €

Pre odstránenie akýchkoľvek pochybností, všetky čiastky uvedené v tabuľke vyššie sú v nej uvedené výlučne pre účely poskytnutia informácie Dlžníkovi o výške odplát súvisiacich so zmluvou o úvere podľa aktuálne platného Cenníka Veriteľa. Dlžník týmto potvrzuje, že žiadne ustanovenie tohto odseku 4.2 nepredstavuje osobitnú dohodu Veriteľa a Dlžníka o stanovení výšky ktorejkoľvek odplaty uvedenej v tabuľke vyššie odlišne od výšky stanovej v Cenniku Veriteľa. Dlžník výslovne súhlasí s tým, že s výnimkou odplát výslovne uvedených v odseku 4.1 vyššie, každá zmena v Cenniku Veriteľa bude pre neho v celom rozsahu záväzná jej vyvesením v obchodných priestoroch Veriteľa, ako keby svoj súhlas s takou zmenou vyjadril výslovne.

5. OPRÁVNENÉ OSOBY

Veriteľ a Dlžník sa dohodli, že ktorakkoľvek z nižšie uvedených osôb môže v mene Dlžníka podpísat akékoľvek oznámenie alebo inú formálnu korespondenciu (vrátane žiadosti o poskytnutie peňažných prostriedkov), a to v nižšie uvedenom rozsahu. Dlžník vyhlasuje, že nižšie uvedené podpisové vzory týchto osôb sú pravé a Veriteľ sa môže spoľahnúť na pravosť každého oznámenia a inej formálnej korespondencie od Dlžníka, ktoré sa Veriteľovi budú javiť ako zjavne podpísané takouto osobou. Každá z dole uvedených osôb svojím podpisom potvrzuje, že dáva Veriteľovi výslovny súhlas so sprístupnením informácií, ktorými sú jej meno, priezvisko, dátum narodenia, rodné číslo, číslo identifikačných dokladov a bydlisko, všetkým osobám v rámci skupiny/konsolidovaného celku Veriteľa zahŕňajúceho ovládajúce osoby a ovládané osoby, ako aj všetkým osobám v rámci skupiny/konsolidovaného celku spoločnosti Intesa Sanpaolo S.p.A., zahŕňajúceho jej ovládajúce osoby a ovládané osoby, to všetko bez ohľadu na to, či tieto osoby majú sídlo v Slovenskej republike, Európskej únii alebo v iných krajinách Organizácie pre

budúcnosť súhlasu a rovnay, vložko za účelom ich spracovania a cezhraničného prenosu za účelom spracovania, a to súčasťou uplynutia dát, počas ktorej je Veriteľ povinný uchovávať údaje a dokumenty súvisejúce so zmluvou a ľučom podľa príslušných právnych predpisov. Každá z dole uvedených osôb vyhlasuje, že žiada prehľad o aktuálnosti tohto svojho súhlasu, ako aj o svojich zákonných právach dotknutých osobou, najmä o práve na požiadavanie informácií o spracovaní jej osobných údajov, na odpis spracovaných osobných údajov, na likvidáciu jej osobných údajov, ak bol splnený účel ich spracovania a dôvod, na ktorom bol súhlas vydaný. V prípade, ak ktorakolvek cieľová krajina cezhraničného prenosu nezameňuje prenosom úveru ochranu osobných údajov, každá z dole uvedených osôb týmto potvrzuje, že si je toto vedomá. Každá z dole uvedených osôb je tiež oprávnená a povinná žiadať Veriteľa o opravu nepravých, neplných a neaktuálnych osobných údajov, ktorých sa súhlas týka.

Meno	Funkcia	Rod.č./Dát.nar.	Rozsah oprávnenia	Podpisový vzor
Ján Ráček	starosta obce	620717/6580	samostatne v plnom rozsahu	

V prípade, že Bežný účet je vedený u Veriteľa, sa Veriteľ a Dlžník dohodli, že žiadosť o poskytnutie peňažných prostriedkov je oprávnená za Dlžníka podpiisať aj ktorakolvek z osôb, ktorá je oprávnená nakladať s peňažnými prostriedkami na Bežnom účte vedenom u Veriteľa (disponent oprávnený disponovať Bežným účtom) v čase, kedy je žiadosť o poskytnutie peňažných prostriedkov doručená Veriteľovi, a to za rovnakých podmienok, ako takáto osoba disponuje Bežným účtom vedeným u Veriteľa, najmä pokiaľ ide o výšku sumy a samostatnosť disponovania.

6. ZMENA A DOPLNENIE VŠEOBECNÝCH OBCHODNÝCH PODMIENOK

6.1 Veriteľ a Dlžník sa dohodli na nasledovnom:

- (a) Veriteľ a Dlžník sa dohodli, že v článku 16. Všeobecných obchodných podmienok pre úvery sa text pod písm. (b) vypúšťa a nahrádza sa nasledovne: „V prípade, že Dlžník má vedený Bežný účet u Veriteľa, Dlžník na tomto svojom Bežnom účte v čase splatnosti akejkoľvek čiastky odplaty, úroku alebo iného príslušenstva podľa zmluvy o úvere, zabezpečí dostatok peňažných prostriedkov na to, aby Veriteľ mohol vykonať započítanie, v takomto prípade Veriteľ započítanie vykoná, pričom tak môže urobiť najskôr v deň splatnosti príslušnej čiastky, tým však nie je dotknuté právo Veriteľa domáhať sa zaplatenia dĺžnej čiastky akýmkolvek iným spôsobom. Dlžník sa tiež súčasne zavízuje zabezpečiť, aby na jeho Osobitnom bežnom účte, vedenom u Veriteľa (ako je Osobitný bežný účet definovaný v prílohe Špecifické podmienky úveru) v čase splatnosti istiny podľa zmluvy o úvere, bol dostatok peňažných prostriedkov na to, aby Veriteľ mohol vykonať započítanie, v takomto prípade Veriteľ započítanie vykoná, pričom tak môže urobiť najskôr v deň splatnosti príslušnej čiastky istiny, tým však nie je dotknuté právo Veriteľa domáhať sa zaplatenia dĺžnej čiastky istiny akýmkolvek iným spôsobom.“
- 6.2 Vyššie uvedené zmeny sa vzťahujú výlučne na zmluvu o úvere a nemajú vplyv na žiadnenie iný zmluvný vzťah medzi Veriteľom a Dlžníkom.

7. ĎALŠIE OSOBITNE DOHODNUTÉ PODMIENKY

7.1 Okrem povinností, ktoré Dlžník prevzal v iných ustanoveniach zmluvy o úvere:

- (a) Dlžník sa zavízuje predložiť Veriteľovi najneskôr do 30.10.2011 upravený rozpočet na rok 2011, v ktorom budú zahrnuté schválené úvery – prekleňovaci a terminovaný úver vrátane príslušenstva, vo forme a s obsahom akceptovateľnými pre Veriteľa.
- (b) Dlžník sa zavízuje na požiadanie Veriteľa predložiť rozpočet na bežný rok počas doby trvania aktívneho obchodu v termíne do 5 pracovných dní, vo forme a s obsahom akceptovateľnými pre Veriteľa.
- (c) Dlžník sa zavízuje do rozpočtu na bežný rok zahrnúť do výdavkov aj splátky úveru a úrokov z požadovaného úveru.
- (d) Dlžník sa zavízuje poukazovať príjmy z podielových daní na účty vo VÚB, a.s.

- 7.2 Ako svoj Bežný účet Dlžník určuje pre účely tejto zmluvy o úvere účet číslo: 27525392/0200.
- 7.3 Zmluvné strany sa dohodli, že Prípadom porušenia zmluvy je aj skutočnosť, že v pravoplatnom rozhodnutí príslušného finančného úradu kontroly je určené, že Dlžník ako prijímateľ NFP porušil finančnú disciplínu v zmysle platných právnych predpisov.
- 7.4 Zmluvné strany sa dohodli, že Prípadom porušenia zmluvy je aj skutočnosť, že NFP je Dlžníkovi krátený tak, že to podľa názoru Veriteľa ohrozuje návratnosť úveru poskytovaného podľa tejto zmluvy o úvere.
- 7.5 Zmluvné strany sa dohodli, že Prípadom porušenia zmluvy je aj skutočnosť, že Dlžník poruší Zmluvu o NFP, prípadne ak Dlžník vykoná zmeny v Projekte v rozpore so Zmluvou o NFP.
- 7.6 Dlžník sa zaväzuje, že neuzavrie so žiadoucou inou osobou ako Veriteľom takú zmluvu o úvere, ktorej predmetom je poskytnutie peňažných prostriedkov Dlžníkovi, na vrátenie ktorých majú byť použité prostriedky NFP a súčasne Dlžník vyhlasuje, že takúto zmluvu o úvere nemá uzavretú.
- 7.7 Dlžník sa zaväzuje, že bude bez zbytočného odkladu informovať Veriteľa o každej zmene v Projekte a v Zmluve o NFP, pričom bez zbytočného odkladu po uzavretí každého Dodatku k Zmluve o NFP doruči Veriteľovi kopiu každého takého Dodatku. Dlžník sa zaväzuje, že predloží Veriteľovi na jeho požiadanie dokumentáciu, súvisiacu s Projektom a so Zmluvou o NFP.
- 7.8 Dlžník sa zaväzuje bez zbytočného odkladu bude informovať Veriteľa o tom, že NFP mu nebude vyplatený vo výške, uvedenej v Zmluve o NFP.
- 7.9 Dlžník sa zaväzuje, že kopiu každej podanej v žiadosti o platbu NFP spolu s dôkazom o jej doručení Riadiacemu orgánu a/alebo osobe určenej Riadiacim orgánom predloží Veriteľovi bez zbytočného odkladu, pričom v žiadosti vždy uvedie ako účet, na ktorý má byť suma NFP vyplatená, Osobitný bežný účet.

VÚB, a.s.
Kopecská nivy 1
829 90 Bratislava 25
6170072

